

### MODIFICATION 3

#### QUESTIONS ET RÉPONSES

**Q1. Pourriez-vous préciser la composition des déchets organiques?**

**S'agit-il uniquement de déchets de cuisine? Ou est-ce que ces déchets comprennent également des matières de vidange comme les résidus de traitement des eaux usées?**

R1. On peut lire ce qui suit dans la section Énoncé du problème : « *Affaires mondiales Canada cherche une solution pour traiter les déchets ni compostables ni recyclables qu'il produit, dans le but de réduire ses émissions et de diminuer ce qu'il envoie dans les sites d'enfouissement.* »

Ainsi, nous ne cherchons pas une solution pour traiter des déchets organiques, mais bien pour traiter des matières comme du plastique mou ou non numéroté, du plastique PLA-7, des couvercles pour gobelets à café brun n° 6, des ustensiles en plastique, des pailles, du papier d'aluminium; de la mousse de polystyrène.

**Q2. Est-ce que les « boues activées excédentaires » (biosolides) pourraient faire partie des déchets organiques visés, si :**

- **l'objectif est de réduire les émissions (élimination), voire d'éliminer totalement toutes les matières actuellement envoyées dans les décharges;**
- **les résidus actuellement considérés comme des déchets peuvent être transformés en un produit utilisable (le produit final pour les biosolides serait un remplacement d'engrais de classe A désinfecté, assaini et stabilisé, qui a une valeur commerciale)?**

R2. On peut lire ce qui suit dans la section Énoncé du problème : « *Affaires mondiales Canada cherche une solution pour traiter les déchets ni compostables ni recyclables qu'il produit, dans le but de réduire ses émissions et de diminuer ce qu'il envoie dans les sites d'enfouissement.* »

Ainsi, nous ne cherchons pas une solution pour traiter des déchets organiques, mais bien pour traiter des matières comme du plastique mou ou non numéroté, du plastique PLA-7, des couvercles pour gobelets à café brun n° 6, des ustensiles en plastique, des pailles, du papier d'aluminium; de la mousse de polystyrène.